



柏原区公民館長 堀之内 睦



令和5年度がスタートして早半年が過ぎようとしています。区民の皆様には、柏原区の運営にご理解とご協力を賜り感謝申し上げます。去る4月24日（月）の柏原区役員総会において、令和5年度の主要行事計画並びに予算等を承認していただき、その計画、予算に沿って運営を行っているところです。

さて、5月8日から新型コロナウイルスの分類が2類相当から5類感染症に引き下げられ、町の行事等も復活してきており、区としてもコロナ禍前のように行事を実施してきているところです。しかし、5類感染症に引き下げられてからも感染者数は増減を繰り返しており、行事を行うに当たっては引き続き感染防止対策を図りながら進めてまいりたいと思います。

今現在、区で取り組んでいる大きな課題は、ほたる館の移譲問題です。今年2月ごろ区民の皆様にはチラシでお知らせしましたが、区では移譲委員会を設置し協議した結果、いくつかの条件付きではた館の移譲を受けることに決定し、来年3月31日までに移譲の手続きを行うことになっております。

最後に、今年も猛暑が続くなかそろそろ稲刈りを迎えます。農業機械による重大事故も増えてきていますので安全作業を心がけてください。

柏原区戦没者慰霊祭

柏原区戦没者慰霊祭が、令和5年7月30日（日）、区公民館ホールにおいて開催されました。慰霊祭は新型コロナウイルス感染症の影響で令和2年以降中止していましたが、今年は4年ぶりに開催され、参加した遺族23人が、戦火に散った戦没者に想いをよせました。

慰霊祭では、堀之内公民館長が「今日の平和と繁栄は、尊い犠牲の上に築かれたものであり、この戦争という悲惨な歴史を次世代に語り継いでいかなければならない」と言葉をのべました。



言葉をのべる館長



祭りの様子



参加者

4年ぶりの合同運動会

令和5年度第45回柏原小・柏原区合同運動会が5月21日（日）柏原小学校運動場において開催されました。当日は晴天に恵まれ、また合同での開催は4年ぶりとなつて朝から多くの区民の参加のもと開催されました。小学校種目のかけっこに子供たちは保護者や地域の方々から大きな声援を受けていました。地域種目の呼吸を合わせてや大綱引きにも大きな声援が送られ、会場は久しぶりに賑わっていました。地域対抗では下京塚原公民会が優勝し運動会は楽しく終了しました。



全員参加の玉入れ



250 歳リレー



公民会対抗綱引き



呼吸を合わせて

～若手のホープ～

柳野吉紀さん（47歳）諏訪下公民会



柳野吉紀さんは平成25年に指定就労継続支援A型事業所「株光の郷」を開業。建築関連の仕事に従事しながら、人助けになる仕事はないかと思案する中で、働く意欲はありながら様々な障害により通常の仕事が困難

な方に知識と能力向上のための支援を行うことを思い起業しました。現在21人の就労者と雇用契約を結びシイタケ栽培の仕事を中心に生産牛6頭、水稻2.5ha、また60aの畑ではカボチャ、インゲンなど5種類を生産し運営しています。生産した作物はJAや物産館に出荷しています。農業は大変なことだらけですが、楽しくてやりがいがあるとのこと。「将来的には牛を増やし、水稻やカボチャなども規模拡大をしていきたい」と意欲を湧かせていました。こう見えてアルコールは全くダメですが地域に貢献できるよう更に頑張りますと将来を見据える姿が印象的でした。

〔公民会紹介〕

京塚原公民会

会長 奥蘭 勝徳



京塚原公民会は、戸数60戸、4班の集落です。京塚原西部の高台に

は通称「菅野さんの公園」があり、宮之城地方の養蚕指導に当たった福島県出身の菅野平十郎の墓と養蚕の記念碑があります。六月燈・グラウンドゴルフ大会・年3回の道路清掃などの活動を行っています。今年度は六月燈を4年ぶりに開催し、子供たちの力作の灯ろうの下で、親睦を深めることができました。いきいきサロンも世話役の皆さんのご支援で毎月実施されています。高齢者クラブでは公民館の草払いや清掃をしていただいて大変助かっています。少子高齢化が進行するなかでも子供たちとの交流の機会を多く作りながらいつまでも京塚原公民会で暮らしたいと思えるような集落を目指します。



養蚕の記念碑（左）と菅野平十郎の墓（右）



六月燈の様子

大願寺遺跡の発掘調査を体験

6月7日（水）に柏原小の6年生17人が発掘体験をしました。これは、鹿児島県埋蔵文化財センターより、「廃寺は語る！よみがえる鹿児島の仏教文化」発掘調査事業で柏原小学校に発掘調査を体験しませんかと依頼があり実現したものです。この発掘調査は14世紀から17世紀初頭にさつま町に存在した大願寺跡で行われました。今回の調査は廃寺となった寺院の規模や配置などを調査するもので、大願寺跡について状況の把握や考古学的な調査を行いその成果を公開するものです。なかなか経験できないような良い体験だったと思います。



発掘の説明を受ける児童



テレビ取材中の児童



発掘を体験する児童

壮年ソフトで熱戦

第19回さつま町壮年ソフトボール大会が5月14日（日）に宮之城総合運動公園グラウンドで行われました。全14チームが出場し、柏原区からは砂子田和宏ソフトボール部長のもと24人の選手が参加しました。

結果は、第一試合 柏原3ー9 鶴田 第二試合 柏原7ー12 中津川と惜しくも二敗でした。柏原区はソフトや野球の経験者が少ない中でしたが、練習もたくさん行い臨んだ成果もあり、例年より多くの得点を上げ、好プレーも多く見られ熱戦を繰り広げました。またコロナ禍明けということもあり、反省会も大勢参加いただきプレーの話に花が咲き大いに盛り上がりました。スポーツを通じて区民の繋がりは大事だと改めて感じました。

町内一斉美化活動

町内一斉美化活動が7月16日（日）に行われ、早朝から青少年育成会によるゴミ拾いや各公民会による道路周辺の草刈りなど美化活動が行われました。集落道もきれいになり、朝から日差しの強い日でしたが無事に作業を終えることができました。今後も住みよい地域づくりのため環境美化へのご協力をお願いします。



子供たちによる
ゴミ拾い



美化活動状況

令和4年度決算並びに令和5年度予算

○収入の部

単位：円

項目	決算額 (R4)	予算額 (R5)	説明
区費	2,100,500	2,046,000	世帯当たり 500円×12月
前年度繰越金	996,935	916,650	
公民館補助金	663,290	650,000	区公民館運営補助金（町）
財産収入	0	10,000	区有林砂利等販売
その他収入	157,823	30,350	自販機益金・預金利子・その他
計	3,918,548	3,653,000	

○支出の部

単位：円

項目	決算額 (R4)	予算額 (R5)	説明
総務費	1,476,643	1,426,000	報酬・会議費・消耗品等
管理費	407,619	446,000	光熱水費・浄化槽管理費等
行事費	104,326	241,000	運動会・慰霊祭・消防出初式等
負担金補助	269,600	393,000	体育協会・消防団・PTA等
区有林管理費	72,700	120,000	固定資産税・森林保険等
繰出金	560,000	590,000	地区社協・元気再生事業等
予備費	111,010	437,000	
計	3,001,898	3,653,000	

令和5年度行事予定

月 日	主要行事	場 所
4月6～11日	春のあいさつこだま運動	柏原区管内
4月24日	柏原区役員総会	柏原区公民館
5月14日	さつま町壮年ソフトボール大会	総合グラウンド
5月21日	柏原小学校・柏原区合同運動会	柏原小学校
5月28日	町内一斉防災訓練・防災点検	柏原区管内
7月16日	青少年ふるさと美化活動	柏原区管内
7月30日	柏原区慰霊祭	柏原区公民館
8月 6日	さつま町夏祭り	宮之城屋地
8月20日	鶴田龍舟祭	神子橋下流
9月1～6日	秋のあいさつこだま運動	柏原区管内
9月	敬老行事	各公民会
11月 5日	柏原区ふれあいウォーキング大会	柏原区管内
11月26日	柏原区グラウンドゴルフ大会	柏原グラウンド
12月	柏原区 人・農地プラン検討会	柏原区公民館
12月17日	柏原区青少年育成餅つき大会	柏原区公民館
1月 7日	消防出初式・祝賀会	総合グラウンド
3月	柏原区役員研修	

令和5年度柏原区役員

役 職	氏 名	公 民 会
館 長	堀之内 睦	小路下手
会 計	宮之下 正子	京塚原
監 事	九日 美行	京塚原
	鶴 蘭 定	下京塚原
顧 問	川 口 憲男	上 川 口
	橋之口 富雄	諏訪下
	古 田 昌也	大 願 寺
体育部長	上川畑 秀樹	下京塚原
体育副部長	河 野 秀樹	諏訪下
区有林管理委員	吉 留 義晃	市 場
	永 野 則雄	種 子 田
	栗 野 菊男	大 願 寺
	上谷川 征和	市 場

公 民 会	公民会長
上 川 口	四 位 良和
市 場	三 角 芳文
諏訪下	中 島 幸二
小路下手	綾 園 研一
大 願 寺	吉 留 堅美
下京塚原	瀬戸口 和徳
京塚原	奥 蘭 勝徳
種 子 田	田 中 幸雄

協 議 員	所 属 部 会
王子野 建男	総務・産業(副部長)
片岡 忠浩	福祉・環境(部長)
軸屋 信幸	総務・産業(部長)
米丸 満男	
下市 則幸	
土屋 洋二	
本田 孝市	福祉・環境(副部長)
久留須 俊彦	



本年10月開催

さつま町開催競技
ラグビーフットボール（少年男子）

会期：令和5年10月8日（日）～10月12日（木）
会場：北薩広域公園運動場・かぐや姫グラウンド